



# HOLY EUCHARIST

## UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

Українська Католицька Церква Пресвятої Євхаристії

Sunday, October 1, 2023

### Church Address

505 Watt Street

### Office & Mailing Address

460 Munroe Avenue  
Winnipeg, MB R2K 1H4

### Office Hours

Tue-Fri 9:00 am - 3:00 pm

### Office Telephone

204-667-8866

### Pastoral Emergencies

204-881-3150

### Parish Website

holyeucharist.ca

### Facebook

holyeucharistwinnipeg

### Archeparchy Website

archeparchy.ca

### Pastor

Fr. Michael Winn  
Office: 204-667-8866  
Main Cell: 587-937-5756  
Local Cell: 204-881-3150  
winn.heparish@gmail.com

### Parish Office Administration

Carlene Deptuch  
Office: 204-667-8866  
heparish@gmail.com

### Parish Facility Rentals

Call 204-667-8866, Tue-Thu  
for inquiries and to make  
appointment for viewing

### Sunday Services

8:00 am—Ukrainian  
10:00 am - English

### Confessions

4:00-5:00 pm Saturdays  
or by appointment

### Great Vespers

5:00 pm Saturdays



### 18th Sunday after Pentecost. Octoechos Tone 1

*Protection of the Most Holy Mother of God*

#### *Troparia and Kontakia*

*Troparion, Tone 1:* Though the stone was sealed by the Judeans,\* and soldiers guarded Your most pure body,\* You arose, O Saviour, on the third day,\* and gave life to the world.\* And so the heavenly powers cried out to You, O Giver of Life:\* Glory to Your resurrection, O Christ!\* Glory to Your kingdom!\* Glory to Your saving plan,\* O only Lover of mankind.

*Troparion, Tone 4:* Today we believers radiantly celebrate,\* flooded in light by your coming to us, O Mother of God;\* beholding your pure image,\* we say with contrition:\* shelter us with your precious protection\* and deliver us from every evil,\* entreating Your Son, Christ our God, to save our souls.

Glory...

*Kontakion, Tone 1:* You arose in glory from the tomb\* and with Yourself You raised the world.\* All humanity acclaims You as God,\* and death has vanished.\* Adam exults, O Master,\* and Eve, redeemed now from bondage, cries out for joy:\* "You are the One, O Christ, Who offer resurrection to all."

Now...

*Kontakion, Tone 3:* Today the Virgin stands before us in the church\* and together with the choirs of saints invisibly prays to God for us.\* Angels are worshipping with hierarchs,\* Apostles exult with prophets,\* for the Mother of God prays in our behalf to the eternal God.

#### *Prokeimenon, Tone 1*

Let Your mercy, O Lord, be upon us, as we have hoped in You.

*verse:* Rejoice in the Lord, O you just; praise befits the righteous. (Psalm 32:22,1)

#### *Prokeimenon, Tone 3*

My soul magnifies the Lord, and my spirit has rejoiced in God my Saviour.

#### *Epistle - 2 Cor 9:6-11; Heb 9:1-7*

Brothers and Sisters, this I say: He who sows sparingly will also reap sparingly, and he who sows bountifully will also reap bountifully. So let each one give as he purposes in his heart, not grudgingly or of necessity; for God loves a cheerful giver. And God is able to make all grace abound toward you, that you, always having

**Marriage**

Please make arrangements with the Pastor

**Baptism, Chrismation, Eucharist**

Please make arrangements with the Pastor

**Anointing of the Sick**

Please make arrangements with the Pastor

**Funerals**

Please make arrangements with the Pastor

**Divine Liturgy Intentions**

Please make arrangements with the Pastor

**Catechism**

Please contact the Pastor

**Parish Pastoral Council**

Donna Korban  
204-667-8866

**UCWLC**

Cathy Evanyshyn  
204-669-6479  
*Travelling Icon*  
Linda Kadeshuk  
204-770-5857

**Millennium Seniors' Club**

Bernice Hrehirchuk  
204-669-2068  
Wednesday, 12:30 pm

**Young Adults (18-35)**

Please contact the Pastor

**Cinema Divina**

Monthly (Sep-Jun)  
Contact Fr. Michael

**Perogy Hotline**

204-667-6304

**Parish Bookstore**

204-334-2081

all sufficiency in all things, may have an abundance for every good work. As it is written: "He has dispersed abroad, He has given to the poor; His righteousness endures forever." Now may He who supplies seed to the sower, and bread for food, supply and multiply the seed you have sown and increase the fruits of your righteousness, while you are enriched in everything for all liberality, which causes thanksgiving through us to God.

Brothers and Sisters, even the first covenant had ordinances of divine service and the earthly sanctuary. For a tabernacle was prepared: the first part, in which was the lampstand, the table, and the showbread, which is called the sanctuary; and behind the second veil, the part of the tabernacle which is called the Holiest of All, which had the golden censer and the ark of the covenant overlaid on all sides with gold, in which were the golden pot that had the manna, Aaron's rod that budded, and the tablets of the covenant; and above it were the cherubim of glory overshadowing the mercy seat. Of these things we cannot now speak in detail. Now when these things had been thus prepared, the priests always went into the first part of the tabernacle, performing the services. But into the second part the high priest went alone once a year, not without blood, which he offered for himself and for the people's sins committed in ignorance.

***Alleluia, Tone 1***

*verse:* God gives me vindication, and has subdued peoples under me.

*verse:* Making great the salvation of the king, and showing mercy to His anointed, to David, and to His posterity forever. (Psalm 17:48,51)

*verse:* Hear, O daughter, and see, and incline your ear. (Psalm 44:11)

***Gospel - Lk 5:1-11;10:38-42;11:27-28***

At that time, as the multitude pressed about Jesus to hear the word of God, He stood by the Lake of Gennesaret, and saw two boats standing by the lake; but the fishermen had gone from them and were washing their nets. Then He got into one of the boats, which was Simon's, and asked him to put out a little from the land. And He

sat down and taught the multitudes from the boat. When He had stopped speaking, He said to Simon, "Launch out into the deep and let down your nets for a catch."

But Simon answered and said to Him, "Master, we have toiled all night and caught nothing; nevertheless at Your word I will let down the net." And when they had done this, they caught a great number of fish, and their net was breaking. So they signaled to their partners in the other boat to come and help them. And they came and filled both the boats, so that they began to sink. When Simon Peter saw it, he fell down at Jesus' knees, saying, "Depart from me, for I am a sinful man, O Lord!" For he and all who were with him were astonished at the catch of fish which they had taken; and so also were James and John, the sons of Zebedee, who were partners with Simon. And Jesus said to Simon, "Do not be afraid. From now on you will catch men." So when they had brought their boats to land, they forsook all and followed Him.

At that time, Jesus entered a certain village; and a certain woman named Martha welcomed Him into her house. And she had a sister called Mary, who also sat at Jesus' feet and heard His word. But Martha was distracted with much serving, and she approached Him and said, "Lord, do You not care that my sister has left me to serve alone? Therefore tell her to help me." And Jesus answered and said to her, "Martha, Martha, you are worried and troubled about many things. But one thing is needed, and Mary has chosen that good part, which will not be taken away from her." And it happened, as He spoke these things, that a certain woman from the crowd raised her voice and said to Him, "Blessed is the womb that bore You, and the breasts which nursed You!" But He said, "More than that, blessed are those who hear the word of God and keep it!"

***Communion Hymn***

Praise the Lord from the heavens;\* praise Him in the highest\* I will take the cup of salvation;\* and I will call upon the name of the Lord.\* Alleluia, alleluia,\* alleluia.

## What the Catechism says about voting in an election

*The Catechism of the Catholic Church is clear in its teaching that Catholics have a moral obligation to vote.*

When Catholics have the opportunity to vote, the Church firmly believes that there exists a “moral obligation” to participate in an election.

This teaching is explained in the Catechism of the Catholic Church.

Submission to authority and co-responsibility for the common good make it morally obligatory to pay taxes, to exercise the right to vote, and to defend one’s country. (CCC 2240 )

Furthermore, citizens are obligated to contribute to the common good of society.

It is the duty of citizens to contribute along with the civil authorities to the good of society in a spirit of truth, justice, solidarity, and freedom. The love and service of one’s country follow from the duty of gratitude and belong to the order of charity. Submission to legitimate authorities and service of the common good require citizens to fulfill their roles in the life of the political community. (CCC 2239)

At the same time, citizens must follow God above all, and not place human standards above those instituted by God.

The citizen is obliged in conscience not to follow the directives of civil authorities when they are contrary to the demands of the moral order, to the fundamental rights of persons or the teachings of the Gospel. Refusing obedience to civil authorities, when their demands are contrary to those of an upright conscience, finds its justification in the distinction between serving God and serving the political community. “Render therefore to Caesar the things that are Caesar’s, and to God the things that are God’s.” “We must obey God rather than men.” (CCC 2242)

The Catechism does not tell us “how” to vote, but it does instruct us that we must vote, participating in any election that is being held in our country.

*source: Aleteia.org*

**Manitoba Election Day**

**October 3, 2023**

**Please make your vote count!**

## ANNOUNCEMENTS

The Funeral for our brother in Christ, +**Tony Hendricks**, will take place tonight at 7:00 pm and tomorrow at 10:00 am. May his memory be everlasting! Віяная йому пам’ять!

We ask your prayers for all the clergy of the Archeparchy of Winnipeg as they spend the week together in retreat.

Due to the clergy retreat, there are no services in the church Monday-Friday of this week.

The UCWLC Meeting will take place on Wednesday, October 4 at 7:00 pm in the parish centre. Not a member? No problem. Come out to see what we are all about. We always have something happening. We welcome all women in the parish, aged 18 and up, to join the UCWLC organization. The Ukrainian Catholic Women’s League of Canada is a national organization, rich in history. Come and join the group, grow in fellowship with the women in the parish, participate in charitable activities, grow spiritually, culturally, and socially. New members are always welcome!

There is a promise of marriage between **Elizabeth (Liz) Artymko and Curtis Marshall**, both of of this parish. Please remember them especially in this last week of their preparation. They will be crowned in the Lord next Sunday afternoon in our church.

Join Fr. Michael and other parishioners in the annual **Life Chain** which will take place TODAY from 2-3 pm at 665 William at Sherbrooke. This is the annual event whereby thousands and thousands of Canadians stand against abortion in a peaceful and prayerful demonstration.

A special box will be available starting today and for all of October to receive your **spiritual bouquets and prayers for Bishop-Elect Fr. Michael Kwiatkowski**.

Holy Eucharist UCWLC Annual Fall Craft and Ukrainian Food Sale (perogies, perishke, and cabbage rolls) will be held on Saturday, October 28 at the parish centre, 10 am-3:00pm. Adults \$1, Children are free. Crafters please contact Susanne, 204-771-2075 or Pat, 204-453-4489.

St. Nicholas UCWLC will be hosting a **Soup and Sandwich Luncheon** on October 22, 12-2 pm with a silent auction. Soup: Ham and Pea, Chicken Vegetable Noodle; Sandwiches: Egg, Salmon, Ham & Cheese, Corned Beef; Pickles, Olives, Dessert, Tea, Coffee and Drinks. Advanced tickets only, call Martha 204-999-1505. Adults \$15, Children (6-12) \$10, 5 & under are free.

We have had to update our AED (Defibrillators) at the parish centre and church with a cost of \$500. We would welcome a donation towards this necessary cost to help save lives!

## Parish Schedule Oct 1-4, 2023



**Drive-Thru  
Fall Supper**

A delicious meal of fried chicken, perogies, cabbage rolls, meatballs, mashed potatoes, coleslaw, vegetables, and dessert. Children 10 & under, half-price. Deadline for orders November 2, 2023 or until sold out.

**\$25**

**HOLY EUCHARIST PARISH CENTRE  
460 MUNROE AVE, WINNIPEG**

**SUNDAY, NOVEMBER 5 | 4-6 PM**

PRE-PAID ORDERS ONLY  
ONLY 600 MEALS AVAILABLE  
CALL 204-667-8866



### Nomination

Tuesday, Nov 7 | 6:00 pm  
Cathedral of Saints  
Volodymyr and Olha

### Episcopal Ordination

Wednesday, Nov 8 | 6:00 pm  
Cathedral of Saints  
Volodymyr and Olha

### Farewell Divine Liturgy

Sunday, November 12  
Blessed Virgin Mary Parish

### Please remember in your prayers our parishioners!

Lavinia Aftanas, Matthew Bakan, Jane Budzen, Sophie Gierys, Jennie Huchko, Jack Kisil, Nadia Kowal, Olga Kowalski, Stephanie Kupskay, Milly Manitowich, Jean Rotinsky, Anna Senyk, Jean Stewart, Fr. Victor Yakowchuk.

Offerings	Sunday, Sep 17	Sunday, Sep 24
Envelopes	\$ 1070.00	\$ 2070.00
Open collection	\$ 147.00	\$ 238.00
Candles	\$ 25.00	\$ 31.50
Mission	\$ 0.00	\$ 0.00
Andrew's Pence	\$ 0.00	\$ 0.00
Seminary	\$ 350.00	\$ 50.00
CCCB	\$ 15.00	\$ 170.00
<b>Total</b>	<b>\$ 1607.00</b>	<b>\$ 2559.50</b>

### Sunday, October 1

18th Sunday after Pentecost. Octoechos Tone 1; Protection of the Most Holy Mother of God; Holy Apostle Ananias, One of the Seventy Disciples; Our Venerable Father Roman Who Sang Sweetly (560) 2 Cor 9:6-11; Heb 9:1-7; Lk 5:1-11; 10:38-42; 11:27-28.  
08:00 am Divine Liturgy [Ukr] (for parishioners)  
10:00 am Divine Liturgy [Eng] (for parishioners)  
07:00 pm Prayers for +Tony Hendricks

### Monday, October 2

Holy Priest-Martyr Cyprian. Holy Martyr Justina. Holy Andrew, Fool for the Sake of Christ. Phil 1:1-7; Lk 4:37-44.  
10:00 am Funeral Prayers and Divine Liturgy for +Tony Hendricks

### Tuesday, October 3

Holy Priest-Martyr Dionysius the Areopagite. Phil 1:8-14; Lk 5:12-16.  
*No Services.*

### Wednesday, October 4

Holy Priest-Martyr Hierotheus, Bishop of Athens. Ammon the Anchorite. Vladimir, Prince of Novgorod & his mother, Anne. Venerable Father Francis of Assisi. Phil 1:12-20; Lk 5:33-39.  
12:00 pm Seniors Club  
07:00 pm UCWLC Meeting

### Thursday, October 5

Holy Phil 1:20-27; Lk 6:12-19.  
*No Services.*

### Friday, October 6

Holy and Glorious Apostle Thomas. *Polyeleos Feast. Abstention from meat and foods that contain meat.* 1 Cor 4:9-16; Jn 20:19-31.  
*No Services.*

### Saturday, October 7

Holy Martyrs Sergius and Bacchus. 1 Cor 15:58-16:3; Lk 5:17-26.  
09:00 am Divine Liturgy (+Nykola Romaniuk)  
04:00 pm Confession  
05:00 pm Great Vespers

### Sunday, October 8

19th Sunday after Pentecost. Octoechos Tone 2. Our Venerable Mother Pelagia. 2 Cor 11:31-12:9; Lk 6:31-36.  
08:00 am Divine Liturgy [Ukr] (for parishioners)  
10:00 am Divine Liturgy [Eng] (for parishioners)  
04:00 pm Crowning of Liz Artymko and Curtis Marshall